

**Egészségvédelmi és biztonsági, használati és kezelési,
valamint üzembe helyezési útmutató**



www.whirlpool.eu/register



MAGYAR 3

MAGYAR EGÉSZSÉGVÉDELMI ÉS BIZTONSÁGI, HASZNÁLATI ÉS KEZELÉSI, valamint ÜZEMBE HELYEZÉSI ÚTMUTATÓ



KÖSZÖNJÜK, HOGY A WHIRLPOOL TERMÉKÉT VÁLASZTOTTA.

Ahhoz, hogy teljesebb támogatásban részesüljön,
kérjük, regisztrálja készülékét: www.whirlpool.eu/register

Tárgymutató

Egészségvédelmi és biztonsági útmutató

BIZTONSÁGI AJÁNLÁSOK	4
KÖRNYEZETVÉDELMI TANÁCSOK	7
MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	8

Használati és kezelési útmutató

A TERMÉK BEMUTATÁSA	9
KÉSZÜLÉK	9
VEZÉRLŐPANEL	10
MŰSZAKI ADATOK	10
AJTÓ	11
A HŰTŐSZEKRENY VILÁGÍTÁSA	11
POLCOK	11
VENTILÁTOR + ANTIBAKTERIÁLIS SZŰRŐ	11
JEGESÉDÉSMENTES HŰTŐTÉR	11
JEGESÉDÉSMENTES FAGYASZTÓTÉR	12
TARTOZÉKOK	12
A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA	13
ELSŐ HASZNÁLAT	13
ÜZEMBE HELYEZÉS	13
MINDENNAPI HASZNÁLAT	14
ÉLELMISZER-TÁROLÁSI TANÁCSOK	17
AJÁNLÁSOK ARRRA AZ ESETRE, HA NEM HASZNÁLJA A KÉSZÜLÉKET	21
TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS	22
HIBAE LHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ ÉS VEVŐSZOLGÁLAT	23
MŰKÖDÉSI ZAJOK	23
HIBAE LHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ	24
VEVŐSZOLGÁLAT	26
Üzembe helyezési útmutató	27

BIZTONSÁGI AJÁNLÁSOK

FONTOS BIZTONSÁGI TUDNIVALÓK

AZ ÖN ÉS MÁSOK BIZTONSÁGA RENDKÍVÜL FONTOS.

A kézikönyv és a készülék fontos biztonsági figyelmeztetéseket tartalmaz ezeket olvassa el és minden alkalommal tartsa be.



Ez a szimbólum biztonsági figyelmeztetést jelöl. Olyan lehetséges veszélyekre figyelmeztet, amelyek testi sérülést vagy halált okozhatnak.

A biztonsági üzenetek előtt a biztonsági figyelmeztetés szimbólum és a **VESZÉLY** vagy **VIGYÁZAT** szó látható. E szavak jelentése:

⚠ VESZÉLY

Olyan veszélyes helyzetet jelez, amely súlyos sérülést okoz, ha nem kerülik el.

⚠ VIGYÁZAT

Olyan veszélyes helyzetet jelez, amely súlyos sérülést okozhat, ha nem kerülik el.

Minden biztonsági figyelmeztetésben ismertetjük a szóban forgó lehetséges kockázatot, és jelezzük, hogyan csökkenthető a készülék helytelen

használatából eredő sérülés, kár vagy áramütés veszélye. Szigorúan tartsa be a következő utasításokat.

Az utasítások be nem tartása veszélyes helyzeteket teremthet.

Az útmutató be nem tartásából eredő károkért a gyártó nem vállal felelősséget.

A fenti utasítások és óvintézkedések figyelmen kívül hagyása esetén a gyártó nem vállal felelősséget a személyeknek vagy állatoknak okozott sérülésekért, illetve az anyagi károkért.

Tartsa kéznél az útmutatót a későbbi felhasználás érdekében.

Ne tároljon robbanásveszélyes anyagokat (pl. aeroszolos flakont) a készülékben vagy annak közelében. Ne tegyen benzint vagy egyéb gyúlékony anyagot a készülékbe vagy annak közelébe, illetve ne használjon hasonlókat a készülékben vagy annak közelében.

A készülék kiselejtezésekor tegye azt használhatatlanná: vágja le a tápkábelt, távolítsa el az ajtókat és kihúzható elemeket (ha vannak), így elkerülhető, hogy a gyermekek könnyedén bemásszanak és a készülékbe szoruljanak.

Ez a készülék nem tartalmaz CFC-ket. A hűtőkör R600a (HC)

hűtőközeget tartalmaz. Izobutánt (R600a) alkalmazó készülékek: Az izobután olyan földgáz, amely nem károsítja a környezetet, viszont gyúlékony. Ezért győződjön meg arról, hogy nem sérültek-e a hűtőkör csövei. Legyen fokozottan körültekintő, amennyiben a hűtőrendszer csövei sérültek.

A c-pentán egy gyúlékony gáz, amelyet habosítóanyagként használnak a szigetelőhabhoz.

Tilos a készülék hűtőkörének csöveit megrongálni.

⚠ VIGYÁZAT

A leolvasztás felgyorsítása érdekében kizárólag a gyártó ajánlásait kövesse, és ne alkalmazzon egyéb mechanikus, elektromos vagy vegyi módszereket.

⚠ VIGYÁZAT

Ne tegyen a készülékbe a gyártó által ajánlottaktól eltérő típusú elektromos berendezéseket, illetve ne használjon ilyeneket.

⚠ VIGYÁZAT

A vízvezetékre nem közvetlenül csatlakoztatott jégkockakészítőt és/vagy vízadagolót kizárólag ivóvízzel szabad feltölteni.

⚠ VIGYÁZAT

Hagyja szabadon a készülék házán és a beépített részeken lévő nyílásokat.

⚠ VIGYÁZAT

Az automata jégkockakészítőt és/vagy vízadagolót kizárólag olyan ivóvízhálózatra szabad csatlakoztatni, amelynek nyomása a 0,17 és 0,81 MPa (1,7 és 8,1 bar) közötti tartományba esik.

A megfelelő szellőzés érdekében hagyjon üres helyet a készülék két oldalánál, illetve a készülék felett.

A készülék hátoldala és a készülék mögötti fal között legalább 50 mm távolságnak kell lennie.

Ennél kisebb távolság esetén nő a készülék energiafogyasztása.

A TERMÉK RENDELTETÉSSZERŰ HASZNÁLATA

A készüléket kizárólag háztartási használatra tervezték. A készülék nem háztartási célú felhasználása tilos.

A gyártó nem vállal felelősséget a helytelen használatból vagy a vezérlőelemek hibás beállításából eredő károkért.

A készüléket nem szabad külső időzítő vagy távvezérlő rendszerrel működtetni.

Ne használja a készüléket a szabadban.

A készülék háztartási használatra, illetve hasonló felhasználási célra készült, úgymint:

- üzletekben, irodákban és munkahelyeken lévő konyhákban;
- vidéki házakban, továbbá hotelek, motelek és más lakókörnyezetek vendégei számára;
- panzió jellegű szálláshelyek számára;
- vendéglátóipari és más hasonló, nem kereskedelmi környezetek számára.

A készülékben lévő izzót kifejezetten háztartási gépekhez tervezték, ezért helyiségek megvilágítására nem alkalmas (244/2009/EK rendelet).

ÜZEMBE HELYEZÉS

A készüléket csak a megfelelő üzembe helyezést követően kapcsolja be.

A készülék beszerelését és javítását képzett szakembernek kell végeznie a gyártó utasításaival és a helyi biztonsági előírásokkal összhangban. Csak akkor javítsa meg vagy cserélje ki a készülék egyes alkatrészeit, ha az adott művelet szerepel a felhasználói kézikönyvben.

A csomagolás eltávolítása és az üzembe helyezési műveletek során viseljen védőkesztyűt.

Mielőtt bármilyen szerelési műveletet végezne, a készüléket le kell választani az elektromos hálózatról.

A kicsomagolás után ellenőrizze, hogy a készülék sérült-e a szállítás során. Probléma esetén vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy a legközelebbi vevőszolgálattal.

Az üzembe helyezés során ügyeljen, hogy a készülék ne károsítsa a tápkábelt.

A készülék mozgatását és üzembe helyezését két vagy több személy végezze.

A készülék üzembe helyezése során ügyeljen arra, hogy mind a négy láb stabilan álljon a padlón, és szükség esetén állítsa be azokat. Vízmérték segítségével ellenőrizze, hogy a készülék tökéletesen vízszintesen áll-e.

A készülék bekapcsolása előtt várjon legalább két órát, hogy a hűtőrendszer tökéletes hatásfokkal működjön.

Ügyeljen arra, hogy a készülék közelében ne legyen hőforrás.

ELEKTROMOS ÁRAMMAL KAPCSOLATOS FIGYELMEZTETÉSEK

Ellenőrizze, hogy a készülék adattábláján feltüntetett feszültségérték megegyezik-e a lakóhelyén rendelkezésre álló feszültséggel.

A tápfeszültség-tartományok a készülék adattábláján vannak feltüntetve.

A készüléket az előírásoknak megfelelően földelni kell. Az érvényben lévő biztonsági előírásoknak megfelelően a beszereléshez egy többpólusú, legalább 3 mm-es érintkezőtávolságú kapcsoló szükséges.

A sérült tápkábelt azzal egyenértékű kábelre kell cserélni. A tápkábel cseréjét képzett szakembernek kell elvégeznie a gyártó utasításainak és az érvényben lévő biztonsági előírásoknak megfelelően. Vegye fel a kapcsolatot a hivatalos vevőszolgálattal.

Beszereles után az elektromos alkatrészeknek hozzáférhetőnek kell lenniük a felhasználó számára.

A tápkábelnek elég hosszúnak kell lennie ahhoz, hogy a házba beszerelt készüléket csatlakoztatni lehessen a hálózati aljzathoz.

Ne használjon hosszabbítókábelt.


Ne feszítse meg a tápkábelt.

Ha a készülék csatlakozódugóval szerelt, ne használjon többdugaszos elosztót.

Ha a készülék csatlakozódugóval szerelt, de az nem megfelelő a hálózati aljzathoz, kérje képzett szakember segítségét.

Ne érjen a készülékhez nedves testrel, és ne használja a készüléket, ha meztláb van.

Ne használja a készüléket akkor, ha a hálózati tápkábel vagy a villásdugó sérült, továbbá ha a készülék nem működik megfelelően, vagy ha megsérült vagy leesett. A hálózati tápkábelt, illetve a villásdugót soha ne mártsa vízbe. A hálózati tápkábelt ne helyezze meleg felületek közelébe.

Maradékáram áramköri megszakító (RCCB) használatakor csak a  jelöléssel ellátott típusokat használja.

A készüléket az alábbi hőmérsékleti tartományok közül abban a klímaosztályban kell üzemeltetni, amelynek jelzése a készülék adattábláján fel van tüntetve.

Előfordulhat, hogy a készülék nem működik megfelelően, ha hosszabb időn át az előírt tartományon kívüli hőmérsék-

leten üzemelteti.

Klímaosztály Körny.hőm. (°C)

SN 10–32

N 16–32

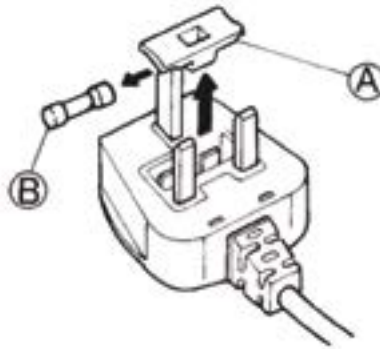
ST 16–38

T 16–43

ELEKTROMOS CSATLAKOZTATÁS NAGY-BRITANNIA ÉS ÍRORSZÁG ESETÉN

Biztosítékcseré.

Ha a készülék tápkábele BS 1363A típusú, 13 A-es biztosítékos csatlakozódugóval rendelkezik, az ebben lévő biztosíték cseréjekor használjon A.S.T.A. által jóváhagyott, BS 1362 típusú biztosítékot, és a következők szerint járjon el:



1. Távolítsa el a biztosítékházat (A) és a biztosítékot (B).
2. Helyezzen be egy új 13 A-es biztosítékot a biztosítékházba.
3. Helyezze vissza mindkettőt a csatlakozódugóba.

Fontos:

A biztosíték cseréjekor vissza kell helyezni a biztosítékházat. Ha elveszett, a csatlakozódugó mindaddig nem használható, amíg nem pótolja azt.

A megfelelő cserealkatrész a betét színe, illetve a csatlakozódugó alján dombornyomott betűkkel jelzett szín alapján azonosítható.

A csere biztosítékház a villamosági boltokban szerezhető be.

Írország esetén

A Nagy-Britanniára vonatkozó információ többnyire érvényes, azonban használatban van egy harmadik típusú (2 tűkés, oldalsó földelőérintkezős) csatlakozódugó és aljzat is.

Csatlakozóaljzat/dugasz (mindkét ország esetén)

Ha a felszerelt csatlakozódugó az Ön hálózati aljzatához nem megfelelő, kérjük, további útmutatásért forduljon a vevőszolgálathoz. Ne próbálja meg egyedül kicserélni a dugaszt. Ezt a műveletet szakképzett szerelőnek kell elvégeznie a gyártó utasításainak és a hatályos biztonsági előírásoknak megfelelően.

HELYES HASZNÁLAT

A hűtőteret kizárólag friss élelmiszerek tárolására, a fagyasztóteret pedig mélyhűtött ételek tárolására, friss ételek lefagyasztására és jégkockakészítésre használja.

A nem csomagolt élelmiszereket úgy helyezze el, hogy azok ne érjenek hozzá a hűtőtér/fagyasztótér falához.

A készülékek speciális rekeszekkel rendelkezhetnek az élelmiszerek tárolásához. Ha a készülékhez kapott tájékoztató másként nem rendelkezik, a rekeszek eltávolíthatók anélkül, hogy a teljesítmény csökkenne.

Ne nyelje le a jégakkuban lévő (nem mérgező) folyadékot (ha a készülék jégakkival rendelkezik).

Miután a jégkockákat vagy a jégkrémet kivette a készülék-

ből, ne fogyassza el azonnal, mert fagyási sérüléseket szenvedhet.

Ha a készülék ventilátorának burkolata alatt levegőszűrő található, a szűrőnek a készülék használata közben mindig a helyén kell lennie.

A fagyasztótérben ne tároljon folyadékot üvegedényekben, mert az edények széttörhetnek.

A ventilátort (ha van) ne takarja el élelmiszerekkel.

Az élelmiszerek behelyezése után győződjön meg arról, hogy a hűtőszekrény ajtajai – különösen a mélyhűtő ajtaja – megfelelően be vannak zárva.

A sérült tömítést a lehető leghamarabb ki kell cserélni.

A GYERMEKEK BIZTONSÁGA

A kisgyermek (0–3 éves kor) és gyermek (3–8 éves kor) állandó felügyelet nélkül nem tartózkodhatnak a készülék közelében.

A készüléket 8 éves vagy idősebb gyermekek, valamint testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élő, illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában hozzá nem értő személyek csak felügyelet mellett vagy a készülék biztonságos használatára vonatkozó tájékoztatást követően és a fennálló kockázatok megértése után használhatják. Ne engedje, hogy a

gyermek játsszanak a készülékkel. Gyermek csak felügyelet mellett végezhetnek tisztítási és karbantartási műveleteket.

A csomagolóanyagot (műanyag zacskók, polisztirolból készült elemek stb.) tartsa gyermekek által nem elérhető helyen.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

A tisztítási és karbantartási műveletek előtt a készüléket le kell választani az elektromos hálózatról.

Soha ne használjon gőzzel tisztító berendezéseket.

KÖRNYEZETVÉDELMI TANÁCSOK

A CSOMAGOLÓANYAGOK ÁRTALMATLANÍTÁSA

A csomagolóanyag 100%-ban újrahasznosítható, erre az újrahasznosítást jelző szimbólum utal:



A csomagolás egyes részeinek hulladékkezelését megfelelően, a hulladékok ártalmatlanítására vonatkozó helyi rendelkezések szerint kell elvégezni.

HÁZTARTÁSI KÉSZÜLÉKEK LESELEJTEZÉSE

Ez a készülék újrahasznosítható vagy újrafelhasználható anyagok felhasználásával készült. Leselejtezésekor a helyi hulladékelhelyezési szabályokkal összhangban járjon el.

Az elektromos háztartási készülékek kezelésére, hasznosítására és újrafeldolgozására vonatkozó további információkért forduljon az illetékes helyi hatósághoz, a háztartási hulladékok begyűjtését végző vállalathoz vagy az üzlethez,

ahol a készüléket vásárolta.

Ez a készülék az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2012/19/EK irányelv szerinti jelölésekkel rendelkezik.

A termék megfelelő hulladékkezelése esetén elkerülhetők a környezetet és az emberi egészséget érintő esetleges negatív következmények, amelyek a termék nem megfelelő ártalmatlanítása esetén fennállnak.



A terméken vagy a kísérő dokumentációban

látható szimbólum azt jelzi, hogy a készülék nem kezelhető háztartási hulladékként, hanem egy megfelelő, az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítását végző gyűjtőponton kell leadni.

ENERGIATAKARÉKOSSÁGI TANÁCSOK

A készülék beüzemelésére egy száraz, jól szellőző helyiséget válasszon hőforrásoktól (pl. radiátortól, tűzhelytől stb.) távol, olyan helyen, amelyet nem ér közvetlenül napfény. Igény szerint használjon szigetelőlapot. A megfelelő szellőzés biztosítása érdekében kövesse a beszerelési utasításokat. Ha a készülék hátoldalánál nem megfelelő a szellőzés, nő az energiafogyasztás, és csökken a hűtési hatékonyság.

A készülék belső

hőmérsékletét a környezeti hőmérséklet, az ajtónyitások gyakorisága, valamint a készülék elhelyezkedése befolyásolhatja. A hőmérséklet beállításánál ezeket a tényezőket figyelembe kell venni.

Minél kevesebbszer nyissa ki az ajtót.

Kiolvasztáskor tegye a fagyasztott élelmiszereket a hűtőtérbe. A fagyasztott élelmiszerek alacsony hőmérséklete lehűti a hűtőtérben lévő élelmiszereket.

Várja meg, amíg a meleg élelmiszerek és italok lehűlnek, mielőtt betenné őket a hűtőszekrénybe.

A hűtőszekrényben lévő polcok elrendezése nem befolyásolja a hatékony energiafelhasználást. Az élelmiszereket úgy kell

elhelyezni a polcokon, hogy a levegőzés megfelelő legyen (ügyeljen arra, hogy az élelmiszerek ne érjenek egymáshoz, és tartson megfelelő távolságot az élelmiszerek, illetve a készülék hátlapja között).

A fagyasztott élelmiszerek tárolási kapacitásának növelése érdekében a kosarak és a jégtelenítő polcok eltávolíthatók anélkül, hogy az energiafogyasztás megváltozna.

A magas energiaosztályú termékek olyan, nagy teljesítményű motorokkal rendelkeznek, amelyek kisebb energiafogyasztás mellett hosszabb ideig maradnak működőképesek. Nem kell aggódnia, ha a motor hosszú ideig folyamatosan üzemel.

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A készüléket élelmiszerek tárolására tervezték, és megfelel az 1935/2004/EK rendelet előírásainak.

A készülék tervezése, gyártása és forgalmazása megfelel:

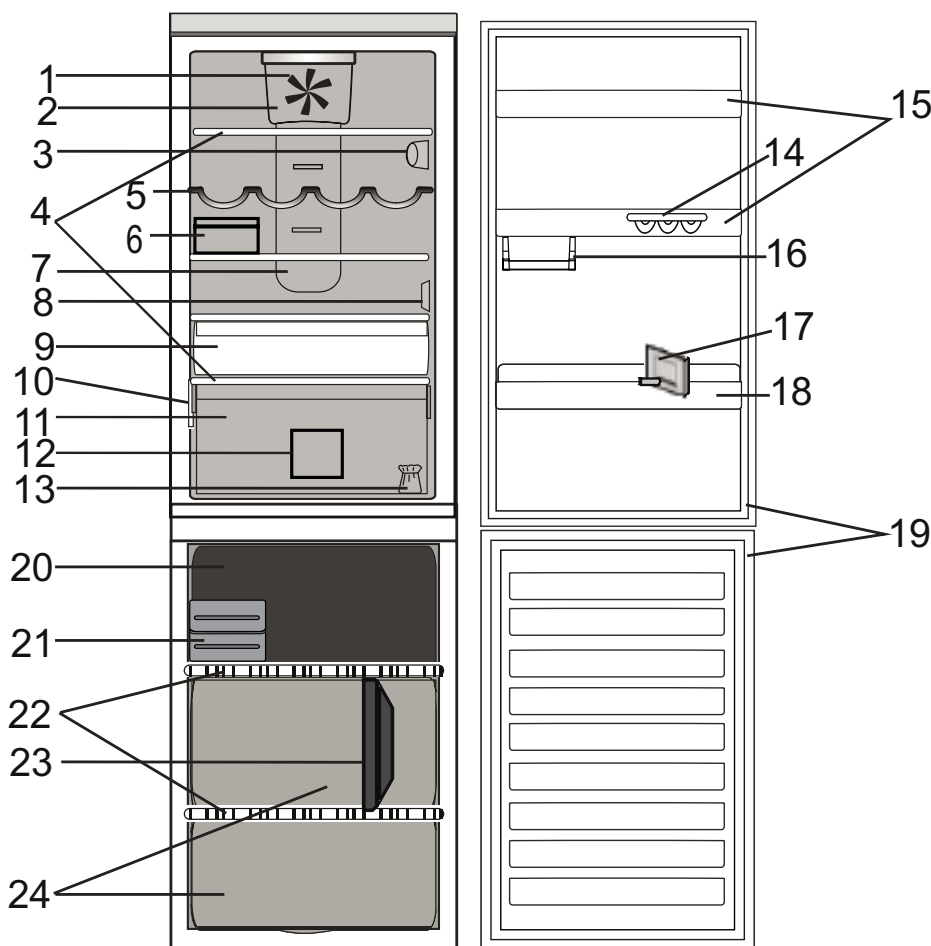
› az alacsony feszültségű berendezésekről szóló 2006/95/EK irányelv biztonsági előírásainak (amely irányelv a 73/23/EGK irányelv és annak módosításainak helyébe lépett);

› az elektromágneses összeférhetőségről szóló 2004/108/EK irányelv védelmi követelményeinek.

A készülék elektromos szempontból csak akkor biztonságos, ha csatlakoztatása előírászerűen földelt hálózathoz történik.

A TERMÉK BEMUTATÁSA

KÉSZÜLÉK



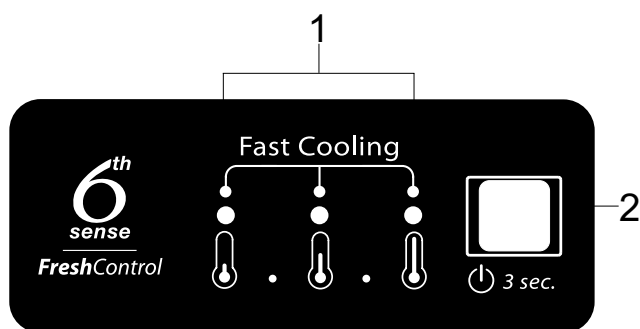
Hűtőtér

1. Ventilátor
2. Ventilátor burkolata és antibakteriális szűrő
3. Elektronikus vezérlőpanel / világítás unit
4. Polcok
5. Palackállvány
6. Sajttartó + fedél
7. Multi-flow hideglevegő-keringető terület
8. Az érzékelő burkolata
9. Hidegebb tér (halak és húsok számára a legideálisabb)
10. Adattábla a kereskedelmi névvel
11. Rekesz a zöldségek és gyümölcsök frissen tartásához
12. Elválasztóelem a hűtőtér rekeszeihez
13. Ajtónyitás irányának megfordításához szükséges készlet
14. Tojástartó
15. Ajtópolcok
16. Rövid polc kisméretű tárgyakhoz
17. Elválasztóelem palackokhoz
18. Palacktartó
19. Ajtótmítés

Mélyhűtőtér

19. Ajtótmítések
20. Felső fiók: leghidegebb zóna ideális a friss élelmiszerek fagyasztásához
21. Gyors jégkockakészítés / Eutektikus hűtés
22. Polcok
23. Elválasztóelem a fagyasztótér rekeszeihez
24. Fagyasztófiókok

VEZÉRLŐPANEL



1. Jelzőfények
(az aktuális hőmérsékleti érték vagy a Gyorshűtés funkció jelzése)
2. Be/Készenlét gomb /
Hőmérséklet gomb

MŰSZAKI ADATOK

A TERMÉK MÉRETEI		
Magasság	1885	mm
Szélesség	595	mm
Mélység	655	mm
HŰTŐ NETTÓ ŪRTARTALMA (L)	222	l
FAGYASZTÓ NETTÓ ŪRTARTALMA (L)	94	l
LEOLVASZTÓ RENDSZER		
Hűtő	Automatikus	
Fagyasztó	Automatikus	
BEŪZEMELÉSI IDŐ (H)	22	h
FAGYASZTÁSI KAPACITÁS (KG/24 ÓRA)	4,0	kg/24 óra
ENERGIAFOGYASZTÁS (KWH/24 ÓRA)	0,66	kWh/24 h
ZAJSZINT (DBA)	42	dba
ENERGIAOSZTÁLY	A++	

AJTÓ

MEGFORDÍTHATÓ AJTÓ

Megjegyzés: Az ajtónyitás iránya módosítható. Ha ezt a műveletet a vevőszolgálat végzi, a munkára nem terjed ki a garancia.

Azt javasoljuk, hogy az ajtónyitás irányának megfordítását két személy végezze.

Kövesse az **Üzembe helyezési útmutató** utasításait.

A HŰTŐSZEKRÉNY VILÁGÍTÁSA

A hűtőtér világítása LED-ekkel történik, melyek jobb megvilágítást és rendkívül alacsony energiafogyasztást tesznek lehetővé. Ha a LED világítás nem működik, a csere érdekében vegye fel a kapcsolatot a vevőszolgálattal.

Important: A hűtőtér belső világítása akkor kapcsol be, ha a hűtő ajtaját kinyitja. Ha az ajtó 4 percnél hosszabb ideig marad nyitva, a világítás automatikusan kikapcsol.

POLCOK

Az összes polc, eszköztartó elem és kihúzható kosár eltávolítható.

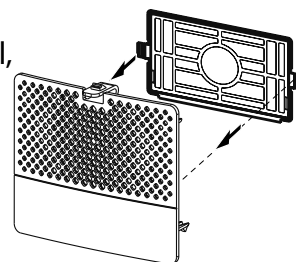
VENTILÁTOR + ANTIBAKTERIÁLIS SZŰRŐ

A ventilátor segítségével egyenletesebb hőmérséklet biztosítható a készülékben, így hatékonyabban tárolhatók az élelmiszerek. *Megjegyzés:* Ne takarja el élelmiszerekkel a levegőbemenetet.

Ha a készülék rendelkezik ventilátorral, a ventilátort antibakteriális szűrővel lehet felszerelni.

Vegye ki a frissen tartó rekeszben található dobozból, és illessze a ventilátor burkolatába az ábrán látható módon.

A csere menetének leírása a szűrődobozban található.



JEGESÉDÉSMENTES HŰTŐTÉR

A hűtőtér leolvasztása teljesen automatikus.

A leolvasztott víz automatikusan a Multi-flow mögötti leeresztő nyílásba folyik, és összegyűlik egy edényben, amelyből elpárolog.

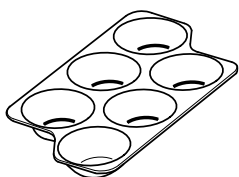
JEGESÉDÉSMENTES FAGYASZTÓTÉR

A jegesedésmentes fagyasztók hűtött levegőt áramoltatnak a tárolóterületek körül, és megakadályozzák a jégképződést, így egyáltalán nincs szükség leolvasztásra.

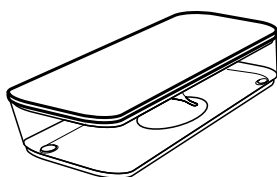
A fagyasztott élelmiszerek nem tapadnak hozzá a készülék falához, a címkék olvashatók maradnak, és a tárolóterület is tiszta marad.

TARTOZÉKOK

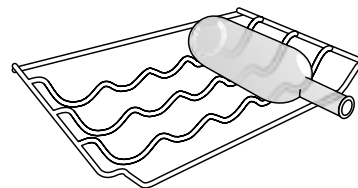
TOJÁSTARTÓ



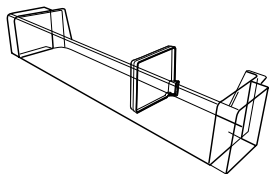
SAJTARTÓ



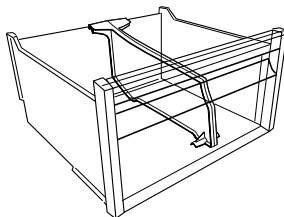
PALACKTARTÓ



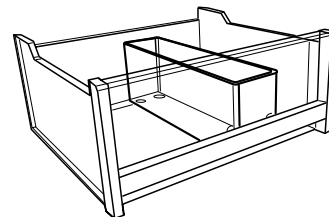
ELVÁLASZTÓELEM PALACKOKHOZ



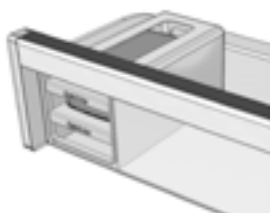
ELVÁLASZTÓELEM A FAGYASZTÓTÉR REKESZEIHEZ



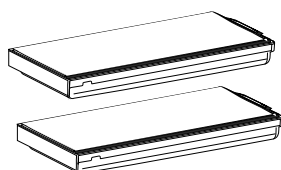
ELVÁLASZTÓELEM A HŰTŐTÉR REKESZEIHEZ



GYORSHŰTŐ REKESZ JÉGKOCKA KÉSZÍTÉSÉHEZ



EUTEKTIKUS HŰTÉS / TÁL GYORS JÉGKOCKAKÉSZÍTÉSHEZ



A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

ELSŐ HASZNÁLAT

A KÉSZÜLÉK BEKAPCSOLÁSA

Miután a készüléket csatlakoztatta az elektromos hálózathoz, az automatikusan működni kezd. A készülék bekapcsolása után várjon legalább 4-6 órát, mielőtt az élelmiszert a készülékbe helyezné.

Az elektromos hálózatra való csatlakoztatáskor a kijelző világítani kezd, és körülbelül egy másodpercre az összes ikon megjelenik a kijelzőn. A hűtőtér beállításainak alapértelmezett (gyári) értékei világítani kezdenek.

A HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA

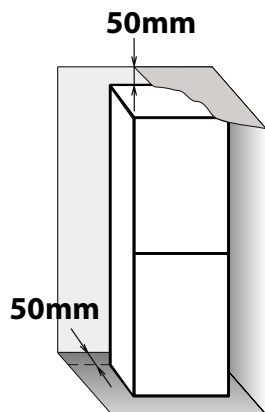
A készülék gyárilag az ajánlott közepes hőmérsékletre van beállítva. A hőmérséklet beállítására vonatkozó részletes tudnivalókat lásd a Rövid használati útmutatóban.

Megjegyzés: A kijelzett értékek a hűtőszekrény egészére jellemző átlaghőmérsékletet jelölik.

ÜZEMBE HELYEZÉS

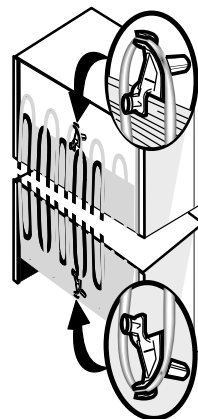
EGYETLEN KÉSZÜLÉK ÜZEMBE HELYEZÉSE

A megfelelő szellőzés érdekében hagyjon helyet a készülék két oldalánál, illetve a készülék felett. A készülék hátulja és a fal közötti távolság legalább 50 mm legyen. Ennél kisebb távolság esetén nő a készülék energiafogyasztása.



A TÁVTARTÓK BESZERELÉSE

Szerelje be a távtartókat a kondenzátor felső és alsó részére (az ábra szerint), a készülék hátoldalán.



MINDENNAPI HASZNÁLAT

A MÉLYHŰTŐTÉR KAPACITÁSÁNAK NÖVELÉSE

- Nagyméretű élelmiszerek tárolásához vegye ki a kosarakat.
 - Helyezze az élelmiszereket közvetlenül a mélyhűtő polcaira.
 - Vegye ki a kiegészítő kivehető tartozékokat.
-
- Ne takarja el élelmiszerekkel a (készülék belsejének hátsó falán és alján lévő) levegőkimeneti zónákat.
 - Az összes polc és kihúzható kosár kivehető.
-
- A készülék belső hőmérsékletét a környezeti hőmérséklet, az ajtónyitások gyakorisága, valamint a készülék elhelyezkedése befolyásolhatja. A hőmérséklet beállításánál ezeket a tényezőket figyelembe kell venni.
 - eltérő jelölés hiányában a készülék tartozékai mosogatógépben nem moshatók.

FUNKCIÓK

BE/KÉSZENLÉT



Ezzel a funkcióval bekapcsolhatja, illetve készenléti üzemmódra állíthatja a hűtőszekrényt. A készülék készenléti üzemmódba állításához **nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a Be/Készenlét gombot**. Minden hőmérsékletjelző kikapcsol.

Ha a készülék készenléti üzemmódban van, a hűtőtérben lévő lámpa nem világít. Ne feledje, hogy ez a művelet nem kapcsolja le a készüléket az elektromos hálózatról. Ha ismét be szeretné kapcsolni a készüléket, egyszerűen csak nyomja meg a Be/Készenlét gombot.

6TH SENSE FRISSEN TARTÁS

Ezzel a funkcióval gyorsan elérhető az optimális tárolási feltételek (a hőmérséklet és a páratartalom tekintetében) a készülék belsejében.

A 6th Sense frissen tartás funkció automatikusan működik.

GYORSHŰTÉS

A funkció használata akkor ajánlott, ha nagyon nagy mennyiségű élelmiszert helyez a hűtő- és a fagyasztótérbe. A Gyorshűtés funkcióval növelhető a hűtési kapacitás a hűtő- és fagyasztótérben.

Megjegyzés: Kapcsolja be a Gyorshűtés funkciót, mielőtt lefagyasztandó friss élelmiszert helyez a fagyasztótérbe, így maximalizálható a fagyasztási kapacitás.

NYITOTT AJTÓRA FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

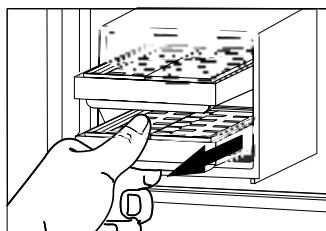
A Riasztás ikon villogni kezd, és hangjelzés hallatszik. A riasztás akkor kapcsol be, ha az ajtó 2 percnél tovább nyitva van.

Az ajtóval kapcsolatos figyelmeztetés megszüntetéséhez csukja be a készülék ajtaját, vagy nyomja meg egyszer a figyelmeztetés-kikapcsoló gombot a hangjelzés elnémításához.

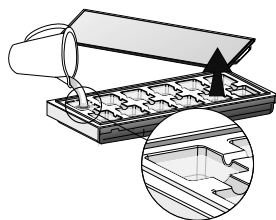
GYORS JÉGKOCKAKÉSZÍTÉS

JÉGKOCKÁK KÉSZÍTÉSE

Helyezze az üres jégkockatartókat a fagyasztóba 24 órával a Gyors jégkockakészítés funkció használata előtt, hogy azok megfelelően lehűljenek. Ha a Gyors jégkockakészítéssel a legjobb eredményt kívánja elérni, ajánlott folyamatosan a mélyhűtőben tartani a jégkockatartókat, és a hőmérsékletet -18°C -ra vagy alacsonyabb értékre állítani. Vegye ki a gyorsfagyasztó tálcákat úgy, hogy maga felé húzza őket.

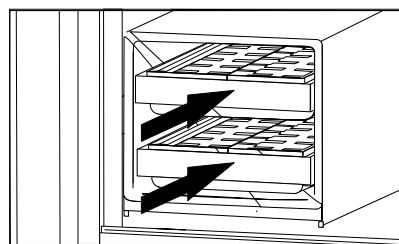
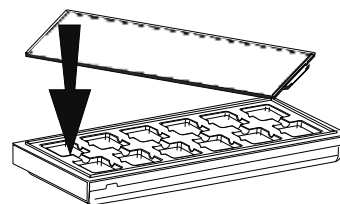


Vegye le a tetejét, és töltsse fel a tálcát ivóvízzel (maximum a tálca teljes kapacitásának 2/3-áig).



Tegye vissza a tetejét, majd helyezze vissza a tálcákat a fagyasztó felső fiókjában kialakított megfelelő résekbe.

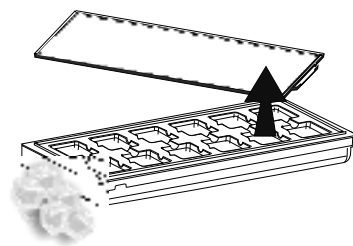
Ügyeljen arra, hogy ne folyjon ki a víz.



Várjon legalább 30 percig, hogy kialakuljanak a jégkockák (a folyamat kissé tovább is tarthat, ha a tálcákat közvetlenül az első használat után használja).

JÉGKOCKÁK KIVÉTELE

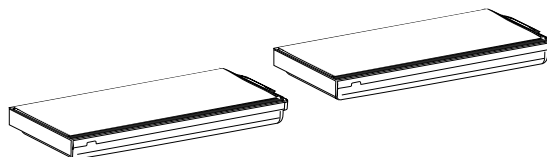
Amikor a jégkockák elkészültek, vegye le a tálcák tetejét, és vegye ki a jégkockákat.



**EUTEKTIKUS HÚTÉS A
GYORS JÉGKOCKAKÉ-
SZÍTÉSHEZ HASZNÁLT
TARTÓKKAL**

A Gyors jégkockakészítés tartói eutektikus hűtéshez is használhatók: áramkimaradáskor segítik az ételek fagyasztott állapotban tartását. A legjobb eredményhez helyezze őket a

fagyasztótér felső rekeszében tárolt élelmiszerekre. A jégkockatartók ilyenkor is használhatók jégkocka készítésére, bár előfordulhat, hogy az elkészítési idő hosszabb.



ÉLELMISZER-TÁROLÁSI TANÁCSOK

HŰTŐTÉR

A hűtőszekrény készételek, friss és tartósított élelmiszerek, tejtermékek, gyümölcsök, zöldségek és italok tárolására szolgál.

SZELLŐZÉS

A hűtőtérben a levegő természetes áramlása különböző hőmérsékletű zónákat eredményez. A hőmérséklet közvetlenül a gyümölcsös és zöldséges rekesz felett, illetve a készülék hátlapjánál a legalacsonyabb. A hőmérséklet a hűtőtér elülső felső részén a legmagasabb.

Ha a szellőzés nem megfelelő, az energiafogyasztás nő, a hűtési teljesítmény pedig csökken. Ne takarja el a szellőzőket élelmiszerekkel vagy más tárgyakkal – ezek biztosítják a levegő megfelelő keringetését és az ételek megfelelő tárolását.

FRISS ÉLELMISZEREK ÉS ITALOK TÁROLÁSA

› Az ételek csomagolásához használjon újrahasznosítható, műanyagból, fémből, alumíniumból és üvegből készült tárolóedényeket, illetve háztartási fóliát.

› Használjon zárt tárolóedényeket a folyadékokhoz és azokhoz az élelmiszerekhez, amelyek erőteljes szagokat/ízket bocsáthatnak ki vagy vehetnek át, illetve fedje be ezeket.

› A nagy mennyiségű etilént kibocsátó és az erre érzékeny élelmiszereket (pl. gyümölcsök, zöldségek, saláta) egymástól elkülönítve vagy becsomagolva kell tárolni eltarthatóságuk megőrzése érdekében; például ne tároljon együtt paradicsomot kivivel vagy fejes káposztával.

› Ne tegye túl közel egymáshoz az élelmiszereket, hogy a levegő megfelelően tudjon áramlani.

› Az üvegek felborulása megelőzhető a palacktartó segítségével.

› Ha a hűtőtérben kis mennyiségű élelmiszert kíván tárolni, javasoljuk, hogy a gyümölcsös és zöldséges rekesz feletti polcokat használja, mivel a hűtőtérnek ez a leghidegebb része.

› Ügyeljen arra, hogy ne takarja el a szellőzőnyílásokat az élelmiszerekkel.

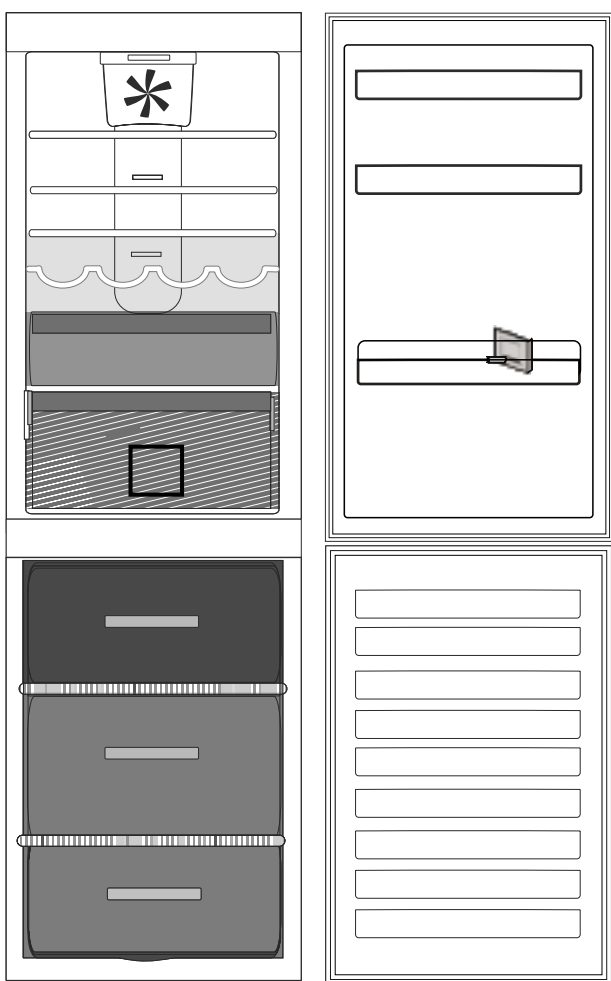
FRISS ÉLELMISZEREK ÉS ITALOK TÁROLÁSI HELYE

› A hűtőszekrény polcain: készételek, déligyümölcsök, sajtok, csemegeáruk.

› A leghidegebb területen (a gyümölcsös és zöldséges rekesz felett): hús, hal, felvágott, torta

› A gyümölcsös és zöldséges rekeszben: gyümölcsök, saláták, zöldségek.

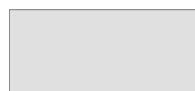
› Az ajtón: vaj, lekvár, szósz, savanyúságok, konzervek, üvegek, italos dobozok, tojás.



Jelmagyarázat



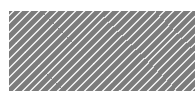
MÉRSÉKELT HŐMÉRSÉKLETŰ ZÓNA Trópusi gyümölcsök, konzervek, italok, tojás, szószok, savanyúságok, vaj és lekvár tárolásához javasoljuk.



HIDEG ZÓNA Sajt, tej, mindennapi élelmiszerek, csemegeárúk, joghurt tárolásához ajánlott.



LEGHIDEGEBB ZÓNA
Felvágottak, desszertek tárolásához ajánlott.



ZÖLDSÉGES ÉS GYÜMÖLCSŐS REKESZ



MÉLYHŰTÖTT ZÓNA REKESZE (LEGHIDEGEBB ZÓNA) Friss/ elkészített ételek fagyasztásához ajánlott.



FAGYASZTÓ REKESZEI

Megjegyzés

A jelmagyarázatban használt szürke árnyalatok nem a rekeszek valódi színét jelzik.

MÉLYHŰTŐTÉR

A mélyhűtő a fagyasztott ételek tárolására, jégkockák készítésére és friss élelmiszerek lefagyasztására használható.

A készülék adattábláján megtekinthető, hogy 24 óra

alatt maximum hány kilogramm friss élelmiszer lefagyasztása lehetséges (... kg/24 óra).

Ha csak kis mennyiségű élelmiszert kíván tárolni a fagyasztóban, javasoljuk, hogy a mélyhűtőtér leghidegebb részét, azaz a középső zónát használja.

TANÁCSOK FRISS ÉLELMISZEREK FAGYASZTÁSÁHOZ ÉS TÁROLÁSÁHOZ

› Javasoljuk, hogy minden fagyasztott ételt címkézzon fel, és tüntesse fel rajtuk a dátumot. A címkék segítségével azonosítani tudja az ételeket, és láthatja rajtuk, hogy meddig kell felhasználnia őket, mielőtt megromlanának. A felengedett ételeket soha ne fagyassza le újra.

› Fagyasztás előtt csomagolja be és zárja le a friss élelmiszereket a következők segítségével: alufólia, folpack, levegő- és vízzáró műanyag zacskó, fedővel ellátott polietilén tárolóedény, friss élelmiszerek fagyasztásához megfelelő fagyasztóedény.

› Ha jó minőségű fagyasztott élelmiszert kíván készíteni, az élelmiszereknek frissnek, érettnak és kiváló minőségűnek kell lennie.

› A friss zöldségeket és gyümölcsöket lehetőség szerint közvetlenül a leszedés után kell lefagyasztani, hogy megőrizzék teljes tápértéküket, eredeti állagukat, színüket és ízüket. Egyes húsokat, különösen a vadakat, lefagyasztás előtt érlelni kell.

› A forró ételeket hagyja kihűlni, mielőtt a fagyasztóba tenné őket.

› A teljesen vagy részben kiolvadt ételeket azonnal fogyassza el.

Ne fagyassza le újra az ételeket, hacsak nem főzte meg azokat kiolvasztás után. Főzés után a kiolvasztott élelmiszert vissza lehet fagyasztani.

› Ne fagyasszon le folyadékkal teli üvegeket.

› Használja a gyorshűtés funkciót a hűtési vagy fagyasztási folyamat felgyorsításához (lásd a Rövid használati útmutatót).

VÁSÁRLÁSI TANÁCSOK FAGYASZTOTT ÉLELMISZEREKHEZ

Fagyasztott élelmiszerek vásárlásakor:

› Győződjön meg arról, hogy a csomagolás nem sérült (előfordulhat, hogy a sérült csomagolású élelmiszer megromlott). Ha a csomagolás felpuffadt vagy nedvességfoltok láthatók rajta, előfordulhat, hogy a tárolás nem megfelelő körülmények között történt, és az élelmiszer már elkezdett kiolvadni.

› A fagyasztott élelmiszereket a vásárlás végén vegye meg, és hőszigetelt hűtőtáskában szállítsa.

› Otthon azonnal tegye be a fagyasztott élelmiszereket a mélyhűtőbe.

› Ha az élelmiszer akár csak részben kiolvadt, ne fagyassza le újra. 24 órán belül fogyassza el.

› Kerülje el vagy csökkentse minimálisra a hőmérséklet-változásokat. Tartsa be a csomagoláson feltüntetett szavatossági időt.

› Tartsa be a csomagoláson jelzett tárolási utasításokat.

FAGYASZTOTT ÉLELMISZEREK ELTARTHATÓSÁGA

HÚS	<i>hónap</i>	PÖRKÖLT	<i>hónap</i>	GYÜMÖLCSÖK	<i>hónap</i>
Marha	8-12	Hús, szárnyas	2-3	Alma	12
Disznóhús, borjúhús	6-9	TEJTERMÉKEK		Sárgabarack	8
Bárány	6-8	Vaj	6	Szeder	8-12
Nyúlhús	4-6	Sajt	3	Ribizli/fekete ribizli	8-12
Darált hús/belsőség	2-3	Tejszín	1-2	Cseresznye	10
Kolbász	1-2	Jégkrém	2-3	Őszibarack	10
SZÁRNYAS		Tojás	8	Körte	8-12
Csirke	5-7	LEVESEK ÉS SZÓSZOK		Szilva	10
Pulyka	6	Leves	2-3	Málna	8-12
Szárnyasaprólék	2-3	Hússzósz	2-3	Eper	10
RÁKFÉLÉK		Pástétom	1	Rebarbara	10
Puhatestűek, homár	1-2	Ratatouille	8	Gyümölcslé (narancs, citrom, grépfrút)	4-6
Rák, homár	1-2	TÉSZTAFÉLÉK ÉS KENYEREK		ZÖLDSÉGEK	
KAGYLÓK		Kenyér	1-2	Spárga	8-10
Osztriga (héjában)	1-2	Sütemény (töltelék nélkül)	4	Bazsalikom	6-8
HAL		Torta	2-3	Bab	12
„Zsíros” (lazac, hering, makréla)	2-3	Palacsinta	1-2	Articsóka	8-10
„Sovány” (tőkehal, nyelvhal)	3-4	Nyers tészta	2-3	Brokkoli	8-10
		Lepény	1-2	Kelbimbó	8-10
		Pizza	1-2	Karfiol	8-10
				Répa	10-12
				Zeller	6-8
				Gomba	8
				Petrezselyem	6-8
				Paprika	10-12
				Borsó	12
				Futóbab	12
				Spenót	12
				Paradicsom	8-10
				Cukkini	8-10

AJÁNLÁSOK ARRRA AZ ESETRE, HA NEM HASZNÁLJA A KÉSZÜLÉKET

TÁVOLLÉT / NYARALÁS

Hosszabb távollét esetén javasoljuk, hogy használja fel az élelmiszert, és energiatakarékossági okokból válassza le a készüléket az elektromos hálózatról.

KÖLTÖZÉS

1. Vegye ki az összes belső alkatrészt.

2. Csomagolja be és rögzítse egymáshoz őket ragasztószalaggal úgy, hogy ne ütődjenek egymáshoz, és ne vesszenek el.

3. Csavarja vissza az állítható lábakat, hogy ne érjenek hozzá a támasztófelülethez.

4. Zárja be az ajtót és rögzítse ragasztószalaggal, majd rögzítse a csatlakozókábelt a készülékhez szintén ragasztószalaggal.

ÁRAMSZÜNET

Áramkimaradás esetén hívja fel az áramszolgáltató ügyfélszolgálatát, és kérdezze meg, milyen hosszú ideig fog tartani az áramszünet.

Megjegyzés: Ne feledje, hogy a teljesen telepakolt készülék hosszabb ideig tartja a hideget, mint a csak részben feltöltött.

Ha még láthatók jégkristályok az élelmiszereken, azok ismét lefagyaszthatók, bár elképzelhető, hogy ízük és aromájuk romlik.

Ha az élelmiszer rossz állapotban van, a legbiztosabb, ha kidobja.

24 óránál rövidebb áramkimaradás esetén.

Tartsa zárva a készülék ajtaját. Ezáltal a készülékben lévő élelmiszerek a lehető leghosszabb ideig hidegen maradnak.

24 óránál hosszabb áramkimaradás esetén.

Ürítse ki a mélyhűtőteret, és tegye az élelmiszereket hordozható fagyasztóba. Ha nem rendelkezik ilyen fagyasztódobozzal, és jégakkuk sem állnak rendelkezésére, próbálja meg felhasználni a könnyebben romló élelmiszereket.

Ürítse ki a jégkockatartót.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

⚠ VIGYÁZAT

A tisztítási vagy karbantartási műveletek megkezdése előtt húzza ki a készülék tápkábelét a csatlakozóaljzathoz, vagy szüntesse meg a tápellátást.

Soha ne használjon súrolószereket. Soha ne tisztítsa a hűtőszekrény alkatrészeit gyúlékony folyadékkal.

⚠ VIGYÁZAT

Ne használjon gőzzel tisztító berendezéseket.

A gombok és a kezelőpanel kijelzője nem tisztítható alkohollal vagy alkoholszármazékokkal; kizárólag száraz törlőkendőt használjon.

› Időnként tisztítsa meg a készüléket kifejezetten hűtőszekrények belsejének tisztítására szolgáló semleges tisztítószeres, langyos vizes oldatba mártott törlőkendővel.

› A készülék külső felületét és az ajtó tömítését nedves ruhadarabbal tisztítsa, majd egy puha ruhadarabbal törölje szárazra.

› A készülék hátoldalán lévő kondenzátort rendszeresen meg kell tisztítani porszívóval.

Fontos:

› A gombok és a kezelőpanel kijelzője nem tisztítható alkohollal vagy alkoholszármazékokkal; kizárólag száraz törlőkendőt használjon.

› A hűtőrendszer csövei a leolvasztótálca közelében találhatóak, és felforrósodhatnak. Időnként tisztítsa meg ezeket porszívóval.



HIBAELHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ ÉS VEVŐSZOLGÁLAT

MIELŐTT A VEVŐSZOLGÁLATHOZ FORDUL...

A teljesítménnyel kapcsolatos problémák gyakran olyan, apró dolgokból adódnak, amelyeket mindenféle szerszám nélkül Ön is ki tud küszöbölni.

MŰKÖDÉSI ZAJOK

A készülék által kiadott zajok hozzátartoznak a normál működéshez, mivel a berendezés a teljesítményszabályozás érdekében számos

ventilátorral és motorral rendelkezik, amelyek automatikusan be- és kikapcsolnak.

ENNEK ELLENÉRE A MŰKÖDÉS KÖZBEN HALLHATÓ ZAJOK EGY RÉSE CSÖKKENTHETŐ, HA:

› a készüléket vízszintesen, egyenletes felületen helyezi üzembe.

› ellenőrzi, hogy a belső alkatrészek megfelelően vannak-e elhelyezve.

› elegendő szabad helyet hagy a készülék és a bútorok között.

› ellenőrzi, hogy az üvegek és tárolóedények nem érintkeznek-e egymással.

A KÉSZÜLÉK MŰKÖDÉSE KÖZBEN HALLHATÓ ZAJOK

Sípoló hang, amikor első alkalommal vagy hosszú idő után kapcsolja be a készüléket.



Csörgedező hang, amikor a hűtőfolyadék befolyik a csövekbe.



Zúgó hang, amikor a kompresszor működik.



Búgó hang, amikor a vízszelap vagy a ventilátor bekapcsol.



Recsegő hang, amikor a kompresszor elindul.



Kattanó hang, amikor a termosztát beállítja, milyen gyakran kapcsoljon be a kompresszor.



HIBAELHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ

<i>Probléma</i>	<i>Lehetséges ok</i>	<i>Megoldás</i>
A KÉSZÜLÉK NEM MŰKÖDIK	Lehetséges, hogy a készülék elektromos tápellátásával van gond.	<ul style="list-style-type: none">› Ellenőrizze, hogy a tápkábel működő, megfelelő feszültségű konnektorba van-e csatlakoztatva.› Ellenőrizze a lakás elektromos rendszerének védelmi berendezéseit és biztosítékait.
VÍZ TALÁLHATÓ A LEOLVASZTÓTÁLCÁBAN	Ez meleg, párás időben normális jelenség. A tálca akár félig is tele lehet.	<ul style="list-style-type: none">› Győződjön meg arról, hogy a készülék vízszintesen áll, nehogy a víz kifolyjon.
A KÉSZÜLÉK AJTÓTÖMÍTÉSSEL ÉRINTKEZŐ SZÉLEI ÉRINTÉSKOR MELEGEK	Nem jelent meghibásodást. Meleg időben és a kompresszor működése esetén ez normális jelenség.	
NEM MŰKÖDIK A VILÁGÍTÁS	<p>Lehetséges, hogy ki kell cserélni az izzót.</p> <p>Lehetséges, hogy a készülék bekapcsolt/készletléti állapotban van.</p>	<ul style="list-style-type: none">› Ellenőrizze, hogy a lakás elektromos rendszerének védelmi berendezései és biztosítékai megfelelően működnek-e.› Ellenőrizze, hogy a tápkábel működő, megfelelő feszültségű konnektorba van-e csatlakoztatva.› Ha a LED-ek kiégtek, vegye fel a kapcsolatot a vevőszolgálattal az azonos típusú izzóra történő csere érdekében, amely kizárólag a vevőszolgálatnál vagy a hivatalos forgalmazóknál szerezhető be.

ÚGY TŰNIK, HOGY A MOTOR TÚL HOSSZAN MŰKÖDIK

A motor működési ideje az alábbiaktól függ: az ajtónyitások száma, a tárolt élelmiszer mennyisége, a helyiség hőmérséklete, a hőmérséklet-szabályozók beállítása.

- › Ellenőrizze, hogy a készülék vezérlőelemei megfelelően vannak-e beállítva.
- › Ellenőrizze, hogy nem helyezte-e nagy mennyiségű élelmiszert a készülékbe.
- › Ellenőrizze, hogy nem nyitják-e ki túl gyakran az ajtót.
- › Ellenőrizze, hogy az ajtó megfelelően zár-e.

A KÉSZÜLÉK HŐMÉRSÉKLETE TÚL MAGAS

Ennek különböző okai lehetnek (lásd a „Megoldások” oszlopot)

- › Ellenőrizze, hogy a (készülék hátulján lévő) kondenzátor nem túl poros, szennyezett-e.
- › Ellenőrizze, hogy az ajtó megfelelően be van-e csukva.
- › Ellenőrizze, hogy az ajtó tömítése megfelelő-e.
- › Forró napokon vagy ha a helyiségben meleg van, a motor természetesen hosszabb ideig működik.
- › Ha a készülék ajtaja egy ideig nyitva volt, vagy nagyobb mennyiségű élelmiszert helyezett a készülékbe, a motor hosszabb ideig működik annak érdekében, hogy a készülék belsejét lehűtse.

AZ AJTÓK NYITÁSA VAGY ZÁRÁSA NEM MEGFELELŐ

Ennek különböző okai lehetnek (lásd a „Megoldások” oszlopot)

- › Ellenőrizze, hogy az élelmiszer nem akadályozza-e az ajtó csukását.
- › Ellenőrizze, hogy a belső alkatrészek és az automatikus jégkockakészítő a megfelelő helyen van-e.
- › Ellenőrizze, hogy nincs-e szennyeződés vagy ragadós anyag az ajtótömítésen.
- › Győződjön meg arról, hogy a készülék vízszintesen áll.

VEVŐSZOLGÁLAT

MIELŐTT A VEVŐSZOLGÁLATOT HÍVNÁ

1. Ellenőrizze, hogy a probléma megoldható-e a **HIBAEELHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ** részben ismertetett javaslatok segítségével.

.....

2. Kapcsolja ki, majd ismét be a készüléket, és ellenőrizze, hogy a hiba továbbra is fennáll-e.

HA A FENTI LÉPÉSEK ELVÉGZÉSE UTÁN A HIBA TOVÁBBRA IS FENNÁLL, LÉPJEN KAPCSOLATBA A HELYI VEVŐSZOLGÁLATTAL

Ha segísre van szüksége, hívja a garanciafüzetben található telefonszámot, vagy kövesse a **www.whirlpool.eu** weboldalon megadott utasításokat.

Mindig adja meg:

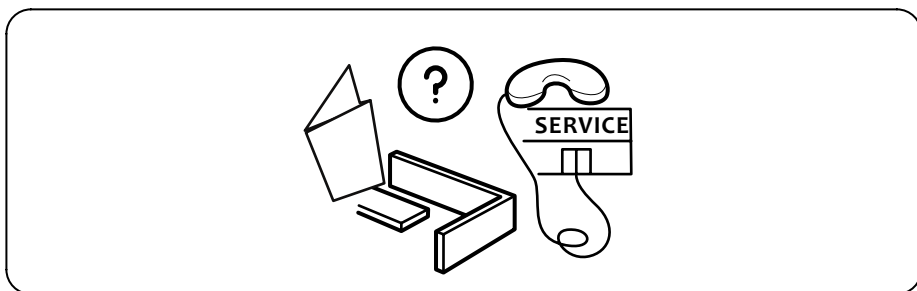
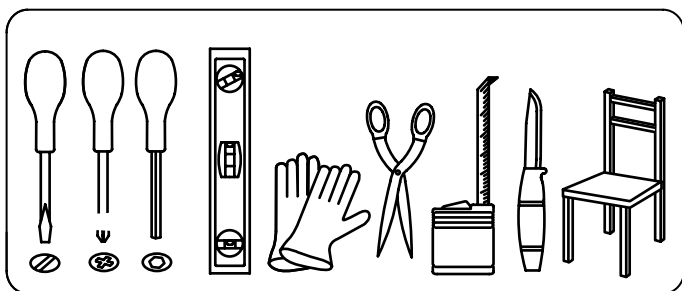
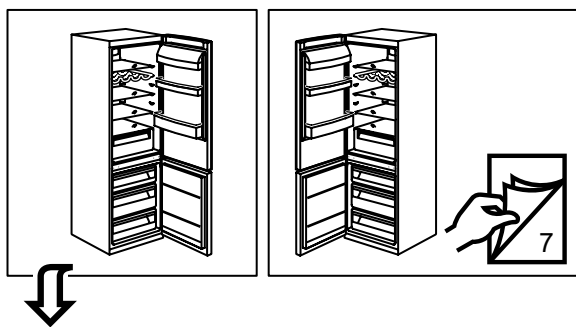
- a hiba rövid leírását;
- a készülék típusát és pontos modellszámát;
- a szervizszámot (az adattáblán a „Service” szó után látható). A szervizszám a garancialevélen is fel van tüntetve;
- az Ön pontos címét;
- telefonszámát.

SERVICE 0000 000 00000

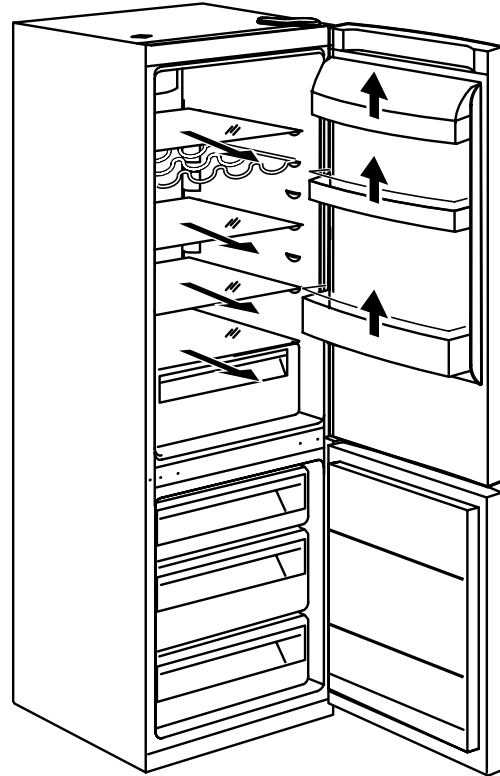
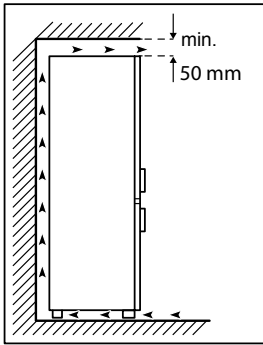
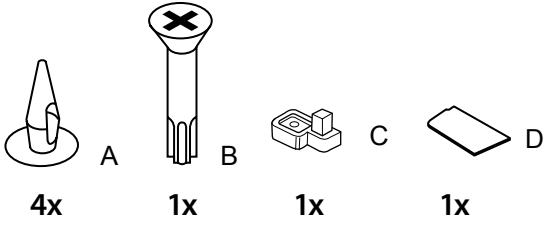


Ha bármilyen javításra van szükség, csak a hivatalos vevőszolgálathoz forduljon (így biztosítható az eredeti alkatrészek használata és a megfelelő javítás).

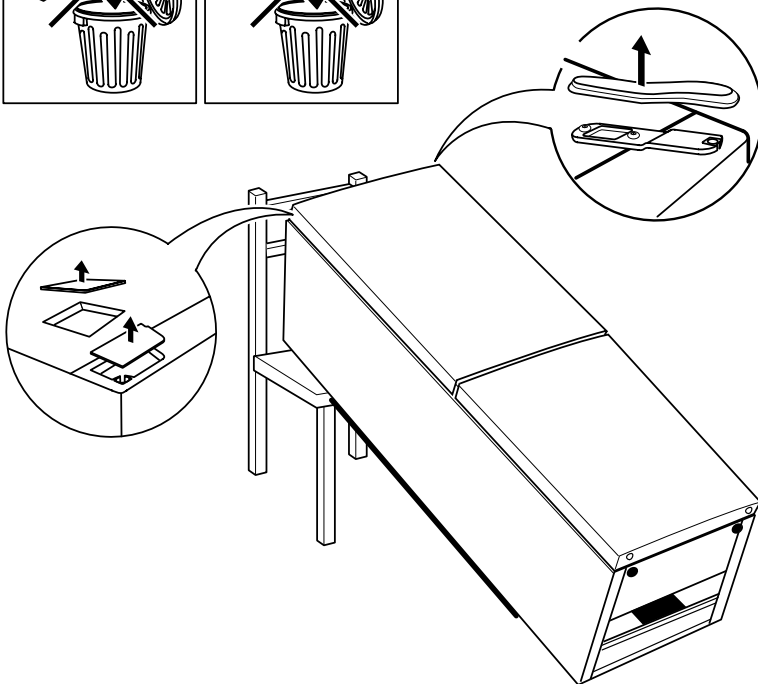
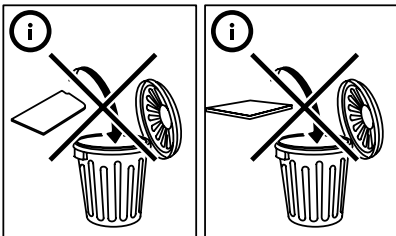
Gyártó:
Whirlpool Europe s.r.l. - Socio Unico
Viale Guido Borghi 27
21025 Comerio (VA)
Italy



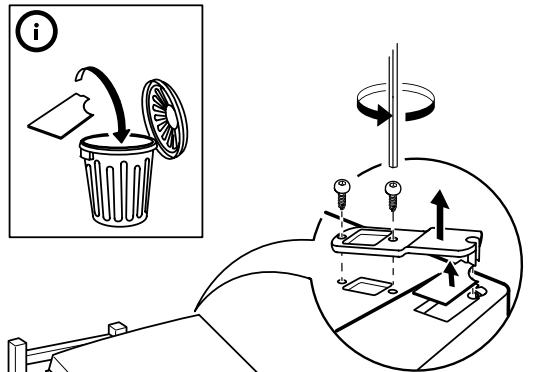
1.



2.

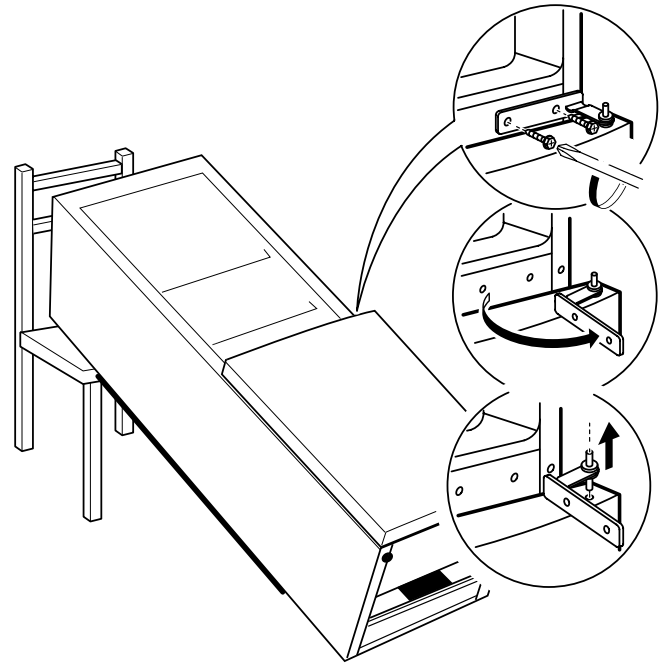
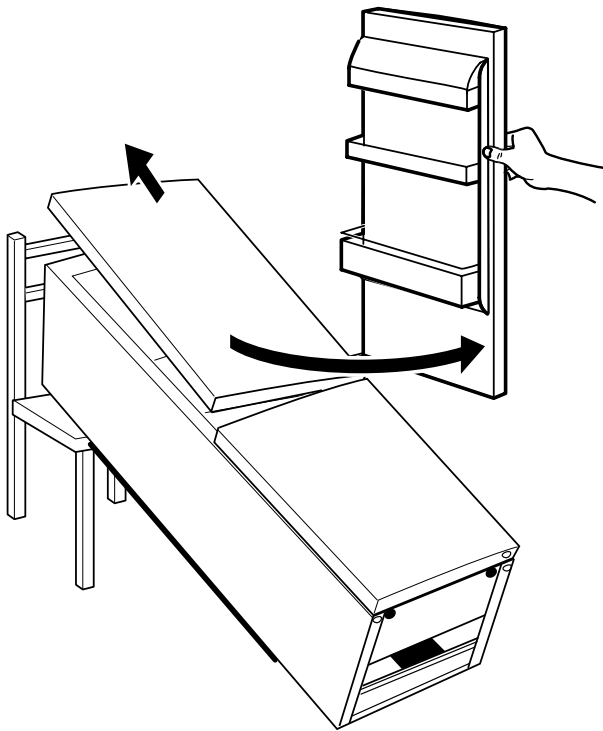


3.

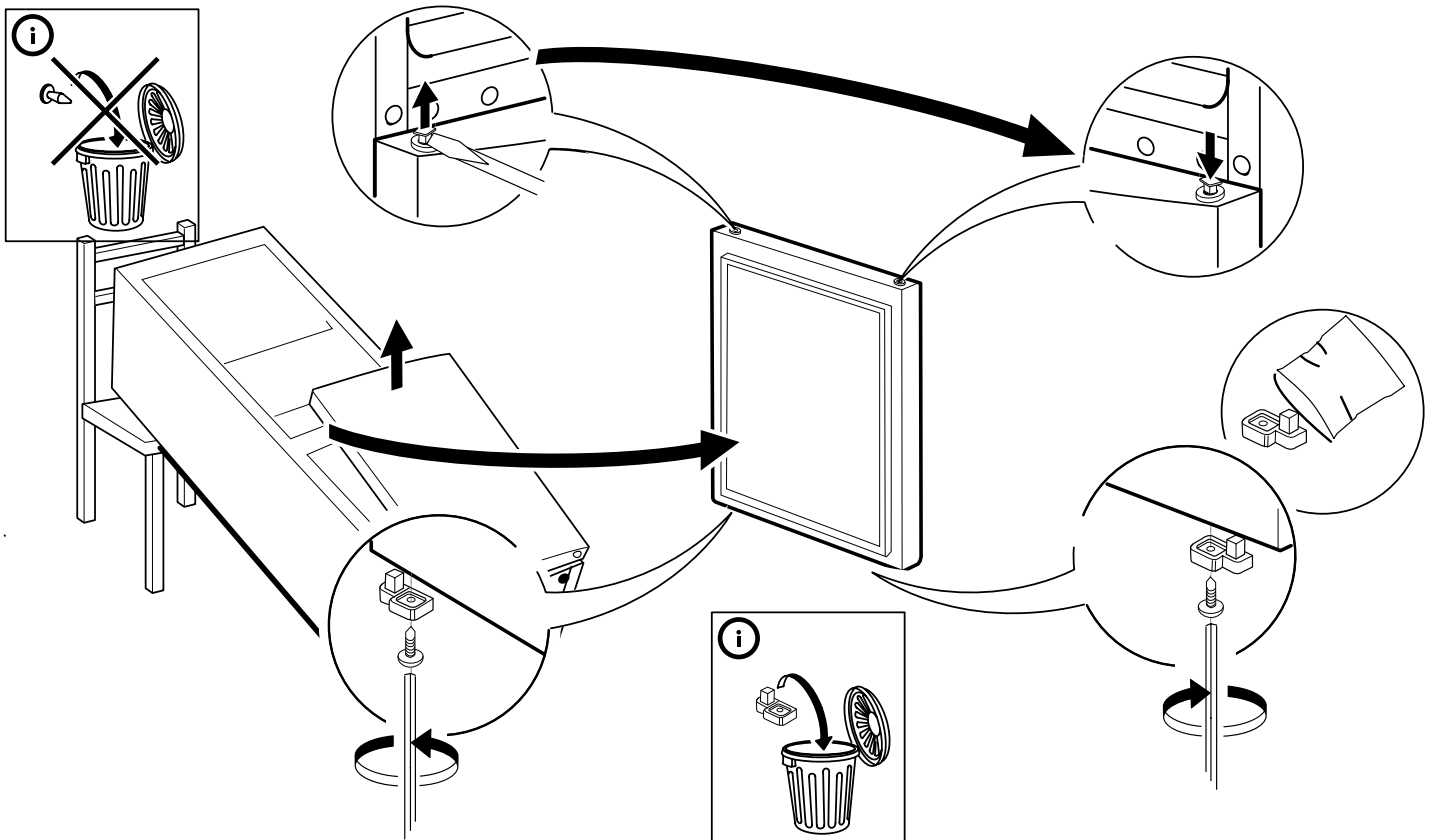


4.

5.

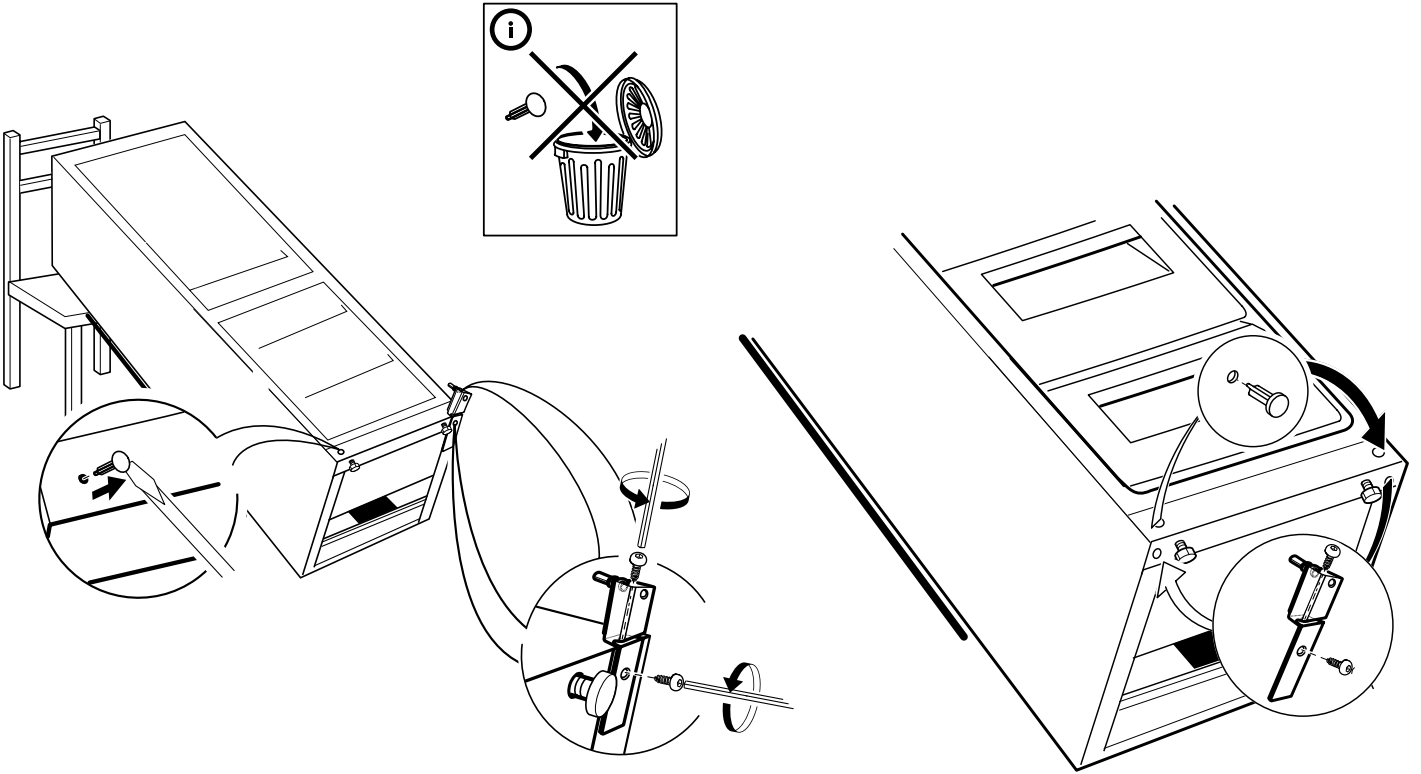


6.

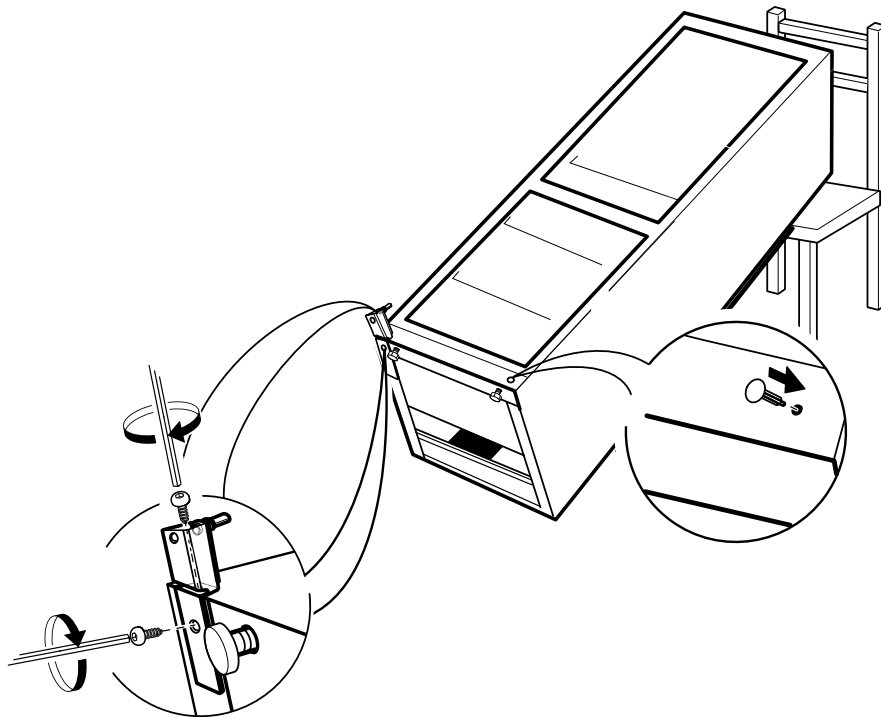


7.

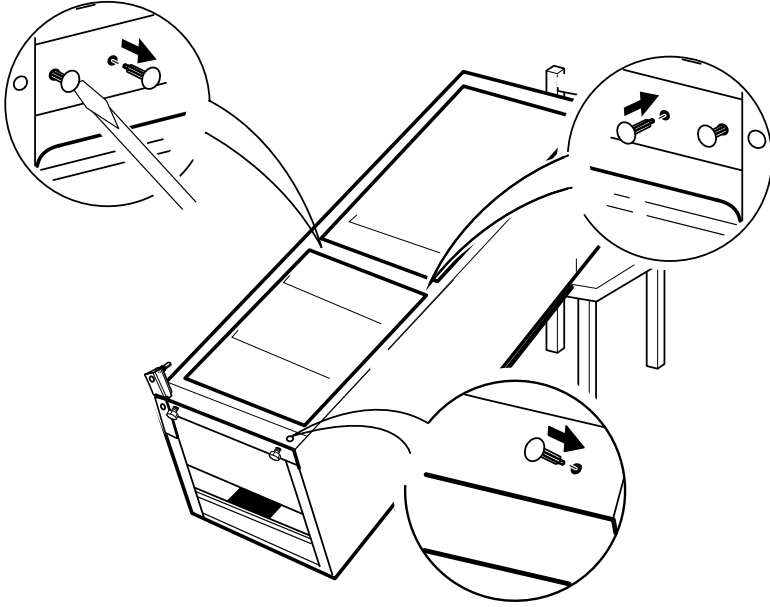
8.



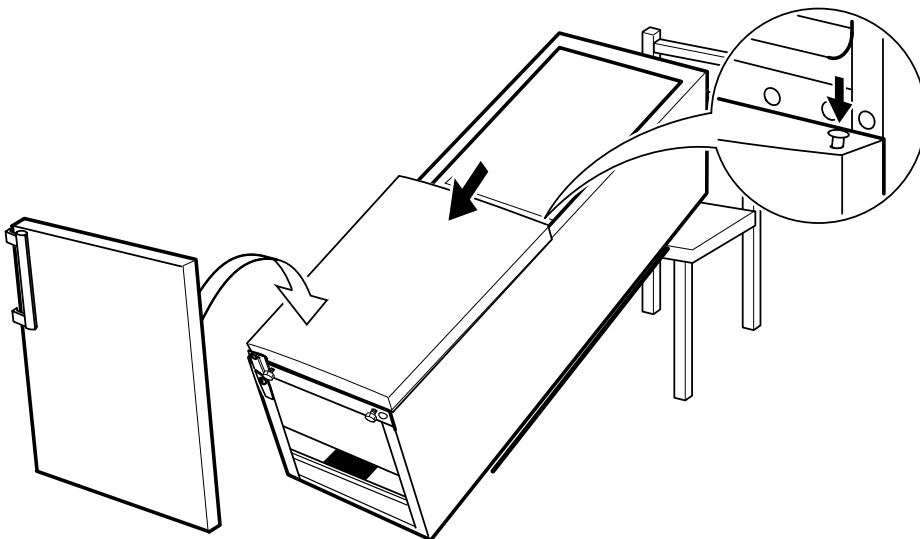
9.



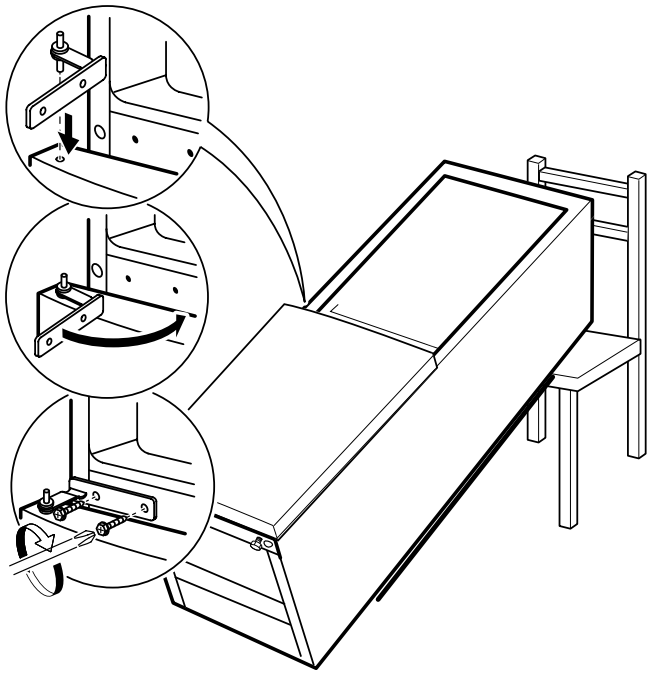
10.



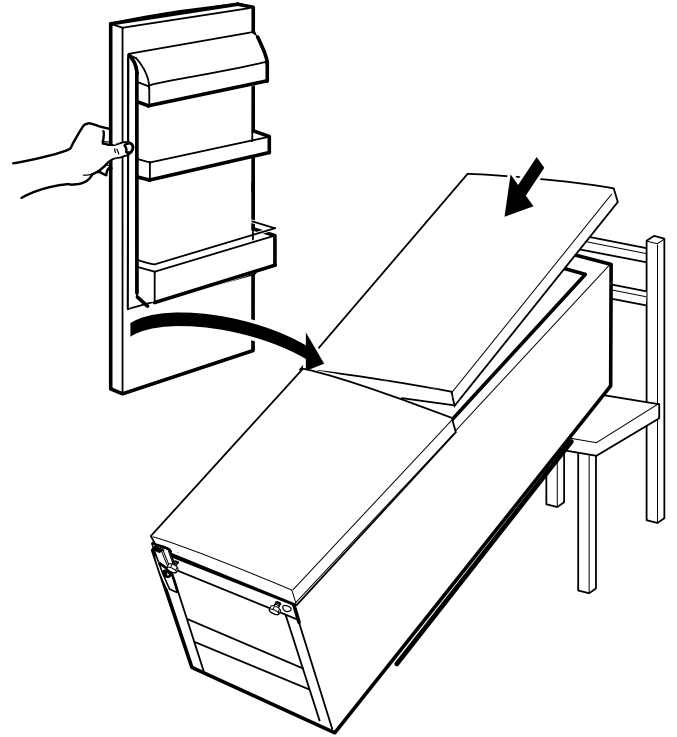
11.



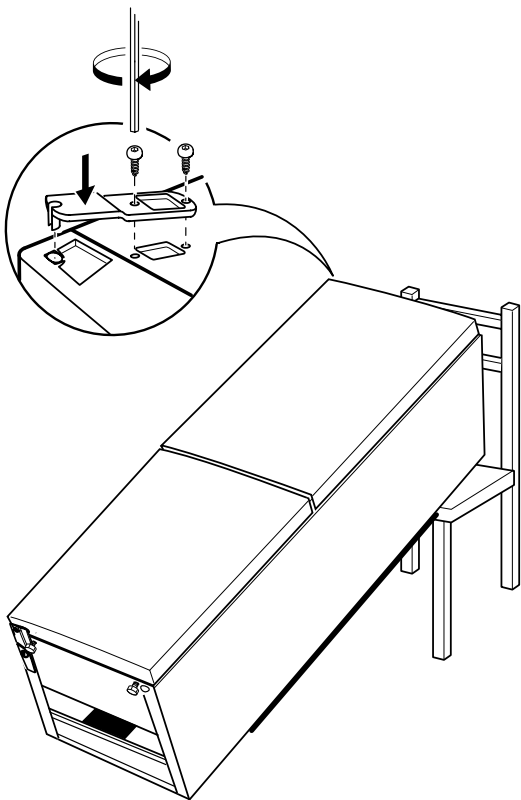
12.



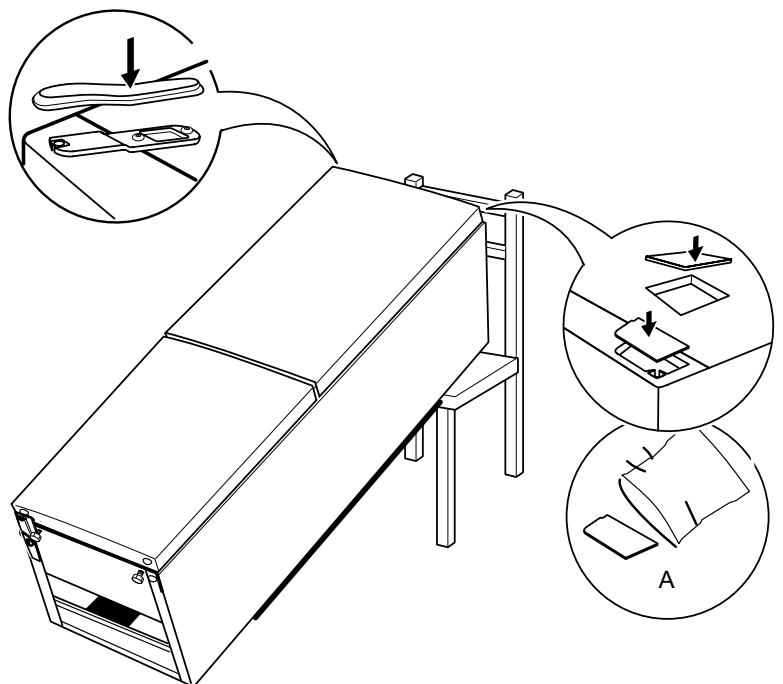
13.



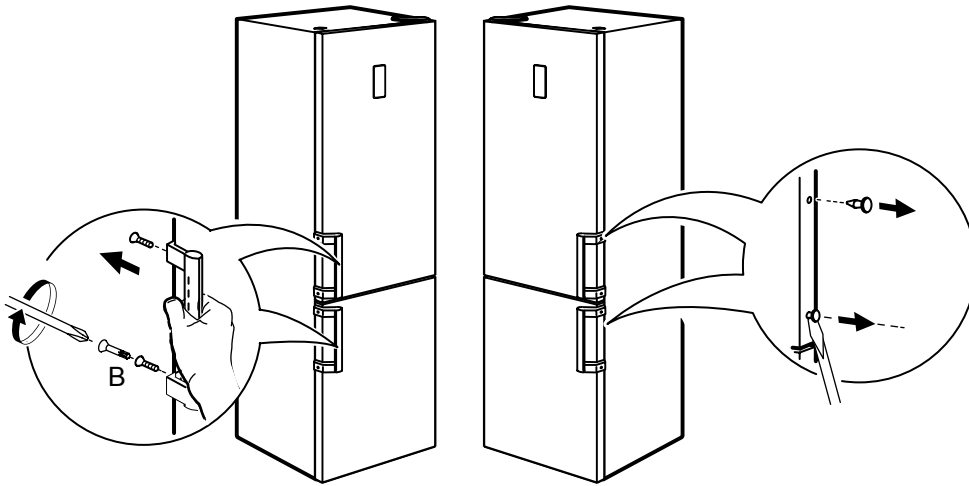
14.



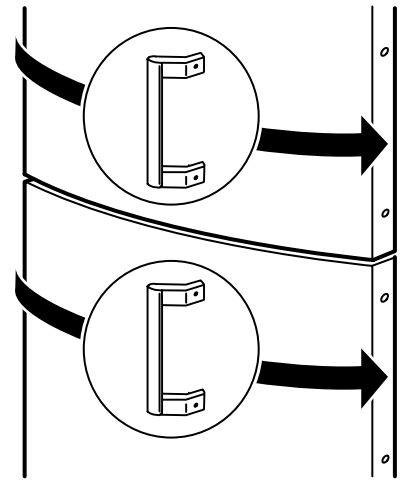
15.



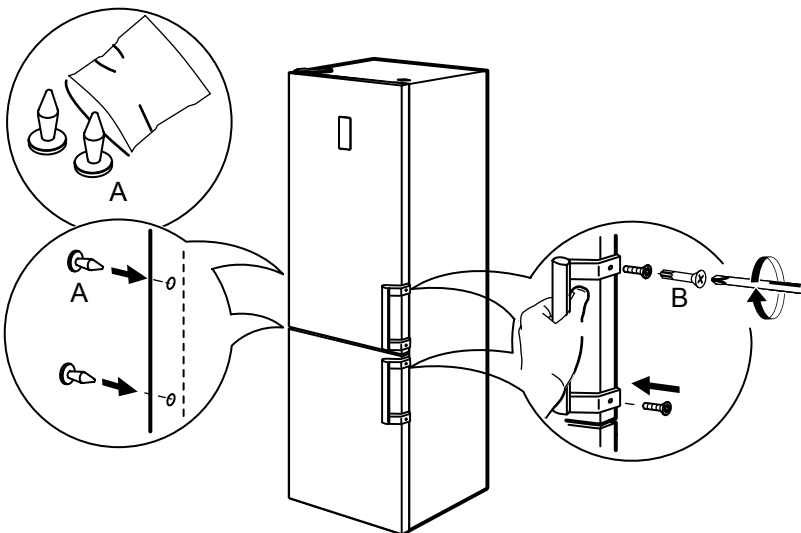
16.



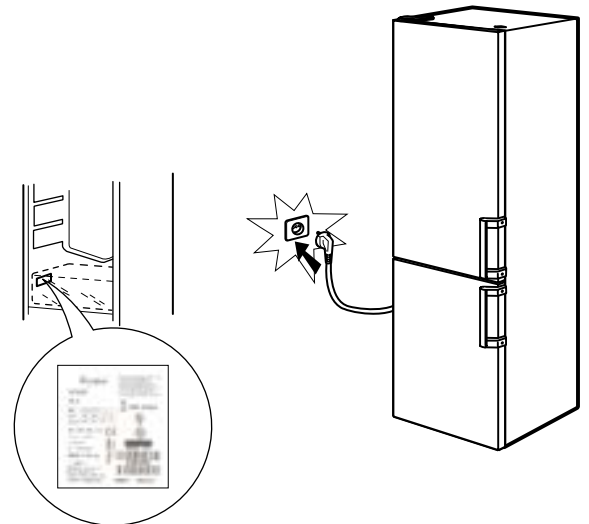
17.



18.



19.





400010811417

A Whirlpool® a Whirlpool, USA bejegyzett védjegye.

